

NITECORE[®]

KEEP INNOVATING

P10 V2

STROBE READY™

Ultra Compact Tactical Flashlight

- 3 User Modes Selectable**
- Innovative Power Indicator**
- Anti-Impact Reverse Polarity Protection**



Warranty Service
All NITECORE® products are warranted for quality. Any DOA / defective product can be exchanged for a replacement through a local distributor/dealer within 15 days of purchase. After that, all defective / malfunctioning NITECORE® products can be repaired free of charge within 60 months from the date of purchase. Beyond 60 months, a limited warranty applies, covering the cost of labor and maintenance, but not the cost of accessories or replacement parts.
The warranty will be nullified if <ol style="list-style-type: none">the product(s) is/are broken down, reconstructed and/or modified by unauthorized parties; the product(s) is/are damaged due to improper use; (e.g. reversed polarity installation) the product(s) is/are damaged due to battery leakage.
For the latest information on NITECORE® products and services, please contact a local NITECORE® distributor or send an email to service@nitecore.com
<p>※ All images, text and statements specified herein this user manual are for reference purpose only. Should any discrepancy occur between this manual and information specified on www.nitecore.com, Sysmax Innovations Co., Ltd. reserves the rights to interpret and amend the content of this document at any time without prior notice.</p>

SYSMAX Innovations Co., Ltd.	
TEL: +86-20-83862000	
FAX: +86-20-83882723	
E-mail: info@nitecore.com	
Web: www.nitecore.com	
Address: 24/F, TCL Plaza,	
No. 18 Haizhou Road,	
Haizhu District, Guangzhou,	
510335, Guangdong, China	Made in China

Please find us on facebook : NITECORE Flashlight
Thanks for purchasing NITECORE!

Features

- Utilizes a CREE XP-L2 V6 LED with a max output of 1,100 lumens
- Maximum beam intensity of 10,150cd and maximum throw of 201 meters
- An optical system combined with crystal coating and "Precision Digital Optics Technology" (PDOT)
- Highly efficient constant current circuit provides a stable output for up to 55 hours
- Dual tail switches enable intuitive operations for tactical applications
- STROBE READY™ Technology to enable a quick access to STROBE Mode (Patent No.: ZL201320545349.4)
- 3 user modes available and easily selectable
- The power indicator on the tail cap indicates the remaining battery power
- Anti-impact reverse polarity protection mechanism specially designed for shooting sports
- Stainless steel clip with titanium coating included
- Optical lenses with double-sided scratch resistant coating
- Constructed from aero grade aluminum alloy
- HA III military grade hard-anodized finish
- Rating in accordance with IP68 (2 meters submersible)
- Impact resistant to 1 meter

Specifications

Length: 148.3mm (5.84")
Head Diameter: 25.4mm (1")
Tube Diameter: 25.4mm (1")
Tail Diameter: 26mm (1.02")
Weight: 95g (3.35oz)

Accessories







Tactical Holster NTH10, Clip, Lanyard, Spare O-ring, CR123 Battery Magazine

Battery Options

	Type	Nominal Voltage	Compatibility
18650 Rechargeable Li-ion Battery (Button-topped)	18650	3.6V/3.7V	Y (Recommended)
Primary Lithium Battery	CR123	3V	Y (Recommended)
Rechargeable Li-ion Battery	RCR123	3.6V/3.7V	Y (Compatible)
18650 Rechargeable Li-ion Battery (Flat-topped)	18650	—	N (Incompatible)







Technical Data

Using an 18650 Li-ion Battery:

FL1 STANDARD	HIGH	MID		LOW	STROBE
		(Mode 3)	(Mode 2)		
	1,000 Lumens	370 Lumens	200 Lumens	60 Lumens	1,000 Lumens
	3h	7h	18h	55h	—
	198m	115m	87m	49m	—
	9,780cd	3,300cd	1,800cd	610cd	—
	1m (Impact Resistance)				
	IP68, 2m (Waterproof and Submersible)				

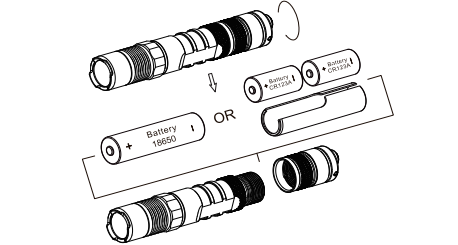
Note: The stated data is measured in accordance with the international flashlight testing standards ANSI/PLATO FL1-2019, using 1 x 18650 Li-ion battery (3,500mAh) under laboratory conditions. The data may vary in real world use due to different battery usage or environmental conditions.

Using 2 x CR123 Batteries:

FL1 STANDARD	HIGH	MID		LOW	STROBE
		(Mode 3)	(Mode 2)		
	1,100 Lumens	370 Lumens	200 Lumens	60 Lumens	1,100 Lumens
	1h	2h	3h	14h	—
	201m	115m	87m	49m	—
	10,150cd	3,300cd	1,800cd	610cd	—
	1m (Impact Resistance)				
	IP68, 2m (Waterproof and Submersible)				

Note: The stated data is measured in accordance with the international flashlight testing standards ANSI/PLATO FL1-2019, using 2 x CR123 batteries (approx. 1,700mAh in total) under laboratory conditions. The data may vary in real world use due to different battery usage or environmental conditions.

Battery Installation



(English) P10 V2

Operating Instructions

Battery Installation

Insert the battery(s) as illustrated and screw to tighten the tail cap.

Note: After the battery insertion, the power indicator beside the tail switches will flash to indicate the remaining power. Please refer to the "Power Indication" section of this manual for more details.

Warnings:

- Ensure the battery(s) is/are inserted with the positive end towards the head. The product will not work if the battery(s) is/are incorrectly inserted.
- Please use the battery magazine when using 2 x CR123 batteries to avoid battery rattling and to ensure a stable contact.
- CAUTION!** Possible dangerous radiation! Don't look into the light! Maybe dangerous for your eyes.
- When the power level is low, please stop using the product and replace or recharge the battery to prevent damage to the battery.
- When the product is kept in a backpack or left unused for prolonged time, please remove all batteries to prevent accidental activation or battery leakage.

Tactical Momentary Illumination

Half press and hold the Power Button to turn on the light momentarily. Release to turn it off.

On / Off

On: When the light is off, press the Power Button until a click sound is heard to turn it on.

Off: When the light is on, press the Power Button until a click sound is heard to turn it off.

User Mode Selection

The P10 V2 provides 3 user modes for different users and situations.

- Tactical Mode (Mode 1):
 - In this user mode, only HIGH Level and STROBE Mode are available. It will automatically access HIGH when reactivated.
 - Law Enforcement Mode (Mode 2):
 - In this user mode, there are only 2 brightness levels (MID of 200 Lumens and HIGH) and STROBE Mode available. It will automatically access HIGH when reactivated. When the light is on, short press the Mode Button (STROBE READY™) to switch between HIGH and MID.
 - Daily Mode (Mode 3, Default Setting):
 - In this user mode, there are 3 brightness levels (LOW, MID of 370 Lumens and HIGH) and STROBE Mode available. When the light is on, short press the Mode Button (STROBE READY™) to cycle through the following brightness levels: LOW – MID – HIGH. The P10 V2 will memorize and re-access any of the 3 brightness levels or STROBE Mode when reactivated.
- Note:** The P10 V2 will automatically lower its output to avoid overheating and prolong the lifespan of the battery when accessing the HIGH or MID Level for over 2.5 minutes.

To select a desired user mode:

- Ensure the light is turned off.
- Loosen the tail cap.
- Keep holding the Mode Button (STROBE READY™) on the tail cap while simultaneously tightening the tail cap.
- Once the tail cap has been tightened, the LED will indicate a user mode selected by flashing once for Tactical Mode, flashing twice for Law Enforcement Mode and flashing three times for Daily Mode.
- To cycle through all 3 user modes, please repeat the above procedures.

STROBE READY™

- When the light is off in any user mode, press and hold the Mode Button (STROBE READY™) to access the STROBE Mode. Release to turn it off.
- Tactical Mode:
 - When the light is on, short press the Mode Button (STROBE READY™) to access the STROBE Mode. Short press the Mode Button (STROBE READY™) again to return to HIGH.
- Law Enforcement Mode & Daily Mode:
 - When the light is on, long press the Mode Button (STROBE READY™) to access the STROBE Mode. Short press the Mode Button (STROBE READY™) again to return to the previous brightness level.

Power Indication

When the battery is inserted, the power indicator located on the tail cap will flash to indicate the remaining power of the batteries:

- Flashing three times indicates that the power is above 50%;
- Flashing twice indicates that the power is below 50%;
- Flashing once indicates that the power is near depletion.

NOTE: As a precise power reading is required, please ensure the P10 V2 is powered down for at least 20 seconds before tightening the tail cap for this function.

Changing Batteries

The batteries should be replaced when the output appears to be dim or the flashlight becomes unresponsive due to low power.

Maintenance

Every 6 months, threads should be wiped with a clean cloth followed by a thin coating of silicon-based lubricant.

(Español) P10 V2

Instrucciones de operación

Instalación de baterías

Inserte la(s) batería(s) como se muestra en la imagen y atornille para apretar la tapa trasera.

Nota: Después de insertar las baterías, el indicador de carga junto a los botones traseros parpadeará para indicar el voltaje de la batería. Por favor consulte la sección "Indicador de batería" de este manual para mayores detalles.

Precauciones:

- Asegúrese que la(s) batería(s) está(n) insertada(s) con el polo positivo hacia la cabeza de la linterna. El producto no funcionará si la(s) batería(s) está(n) insertada(s) incorrectamente.
- Cuando utilice 2 baterías CR123 por favor utilice el adaptador de baterías para evitar traqueteo y asegurar un contacto estable.
- ¡PRECAUCIÓN!** Posible radiación peligrosa, NO mire directo a la luz, puede ser peligroso para sus ojos.
- Cuando el nivel de batería es bajo, por favor deje de usar el producto y reemplace o recargue la batería para prevenir daño a la batería.
- Cuando deje el producto en una mochila o no se utilice por periodos prolongados de tiempo, por favor remueva todas las baterías para prevenir activación accidental o fugas en las baterías.

Illuminación táctica momentánea

Presione ligeramente y mantenga presionado el botón de encendido para encender la linterna momentáneamente. Suelte para apagar.

Encendido/Apagado

Encendido: Cuando la luz está apagada, presione el botón de encendido hasta escuchar un click para encender.

Apagado: Cuando la luz está encendida, presione el botón de encendido hasta escuchar un click para apagar.

Selección del modo de usuario

La P10 V2 provee 3 modos de usuario para diferentes usuarios y situaciones.

- Modo táctico 1 (Modo 1):
 - En este modo de usuario, sólo el nivel ALTO y el modo ESTROBO están disponibles. La linterna automáticamente accederá al modo ALTO cuando sea reactivada.
 - Modo fuerza del orden público (Modo 2):
 - En este modo de usuario, hay solo 2 niveles de intensidad disponibles (MEDIO de 200 lúmenes y ALTO) y modo ESTROBO. Automáticamente accederá al modo ALTO cuando sea reactivada. Cuando la luz está encendida, presione ligeramente el botón Mode (STROBE READY™) para cambiar entre ALTO Y MEDIO.
 - Modo diario (Modo 3, configuración predeterminada):
 - En este modo de usuario, hay 3 niveles de intensidad disponibles (BAJO, MEDIO de 370 lúmenes y ALTO) también modo ESTROBO. Cuando la luz está encendida, presione ligeramente el botón Mode (STROBE READY™) para cambiar entre los siguientes niveles de intensidad: BAJO – MEDIO – ALTO. La P10 V2 memorizará y re accederá cualquiera de los 3 niveles de intensidad o el modo ESTROBO cuando sea reactivada.
- Nota:** La P10 V2 automáticamente bajará su nivel de intensidad para prevenir sobrecalentamiento y prolongar la vida de la batería cuando acceda a los modos ALTO o MEDIO por alrededor de 2.5 minutos.

Para seleccionar el modo de usuario deseado:

- Asegúrese que la luz está apagada.
- Afloje la tapa trasera.
- Mantenga presionado el botón Mode (STROBE READY™) en la tapa trasera de la linterna mientras simultáneamente aprieta la tapa trasera.
- Una vez que la tapa trasera ha sido apretada, el LED indicará el modo de usuario seleccionado parpadeando una vez para el modo Táctico, dos veces para el modo Fuerza del orden público y tres veces para el modo Diario.
- Para cambiar entre los 3 modos de usuario, por favor repita el procedimiento anterior.

STROBE READY™

- Cuando la luz está apagada en cualquier modo de usuario, presione y mantenga presionado el botón Mode (STROBE READY™) para acceder al modo ESTROBO. Suelte para apagar.
- Modo táctico:
 - Cuando la luz está encendida, presione ligeramente el botón Mode (STROBE READY™) para acceder al modo ESTROBO. Presione ligeramente el botón Mode (STROBE READY™) nuevamente para regresar al modo ALTO.
- Modo fuerza del orden público Y modo diario:
 - Cuando la luz está encendida, mantenga presionado el botón Mode (STROBE READY™) para acceder al modo ESTROBO. Presione ligeramente el botón Mode (STROBE READY™) nuevamente para regresar al nivel de intensidad previo.

Indicador de batería

Cuando la batería es insertada, el indicador de batería localizado en la tapa trasera parpadeará para mostrar el nivel de batería restante:

- Tres parpadeos indica que el nivel de batería está por arriba del 50%;
- Dos parpadeos indica que el nivel de batería está por debajo del 50%;
- Un parpadeo indica que el nivel de batería está a punto de agotarse.

NOTA: Como se requiere una lectura precisa del nivel de batería, por favor asegúrese de que la P10 V2 se apague por lo menos 20 segundos antes de apretar la tapa trasera para esta función.

Cambio de baterías

Las baterías deben ser reemplazadas cuando la intensidad de la luz sea débil, o la linterna no responda debido a la batería baja.

Mantenimiento

Cada 6 meses se deberán limpiar las juntas con un paño limpio, seguido a esto, debe aplicarse una fina capa de lubricante a base de silicón.

(Deutsch) P10 V2

Bedienungsanleitung

Einsetzen der Batterien

Legen Sie die Batterien ein - wie auf der Zeichnung zu sehen - und schrauben Sie die Heckkappe fest.

Hinweis: Nach dem Einlegen der Batterien blinkt die Stromanzeige neben den Heckschaltern, um die verbleibende Leistung anzuzeigen. Bitte lesen Sie den Abschnitt "Leistungsanzeige" in diesem Handbuch für weitere Einzelheiten.

WARNUNG:

- Stellen Sie sicher, dass die Batterien mit dem positiven Pol in Richtung Lampenkopf installiert sind. Mit falsch eingelegten Batterien wird die P10 V2 nicht funktionieren.
- Das Batteriemagazin nimmt 2 x CR123 Batterien auf und verhindert Bewegungen der Batterien im Gehäuse. Dadurch sichert es eine stabile Energieversorgung.
- ACHTUNG!** Möglicherweise gefährliche optische Strahlung! Bei Betrieb nicht direkt in das Licht blicken. Dies kann für die Augen gefährlich sein.
- Wenn der Leistungspegel niedrig ist, stellen Sie bitte die Verwendung des Produkts ein und tauschen Sie den Akku aus oder laden Sie ihn auf, um Schäden am Akku zu vermeiden.
- Wenn das Produkt in einem Rucksack aufbewahrt oder für längere Zeit nicht benutzt wird, entfernen Sie bitte alle Batterien, um eine versehentliche Aktivierung oder ein Auslaufen der Batterie zu verhindern.

Momentlicht

Drücken Sie den Heckschalter halb durch und halten sie ihn dort, um das Momentlicht einzuschalten. Zum Ausschalten lassen Sie die Taste einfach los.

Ein-/Ausschalten

Einschalten: Drücken Sie den Heckschalter ganz durch, bis Sie ein „Klickgeräusch“ hören.

Ausschalten: Drücken Sie den Heckschalter ganz durch, bis Sie erneut ein „Klickgeräusch“ hören.

Die verschiedenen Modi

Die P10V2 bietet für verschiedene Benutzer und Situationen drei verschiedene Modi.

- Mode 1 - Taktischer-Mode: Dieser Mode bietet nur den Turbo-Mode und den Strobe-Mode. Beim wiedereinschalten der Taschenlampe wird automatisch in den HIGH-Mode geschaltet.
- Mode 2 - Behörden-Mode: Dieser Mode bietet zwei Helligkeitsstufen (MID 200 Lumen und HIGH) sowie den Strobe-Mode. Beim wiedereinschalten der Taschenlampe wird automatisch in den HIGH-Mode geschaltet. Wenn das Licht eingeschaltet ist, drücken Sie kurz die Mode-Taste (STROBE READY™), um zwischen den beiden Helligkeitsstufen zu wechseln.
- Mode 3 - Allgemeiner-Mode (Werkseinstellung): Dieser Mode bietet drei Helligkeitsstufen: "LOW", "MID" mit 370 Lumen und "Turbo" sowie den STROBE-Mode. Wenn das Licht eingeschaltet ist, drücken Sie kurz die Mode-Taste (STROBE READY™), um durch die drei Helligkeitsstufen "LOW", "MID", „TURBO“ zu schalten. Der P10 V2 speichert jede der 3 Helligkeitsstufen oder auch den STROBE-Mode und greift erneut darauf zu, wenn sie wieder aktiviert wird.

HINWEIS: Im Turbo-Mode reduziert die P10V2 automatisch nach 2,5 Minuten die Ausgangsleistung, um das Überhitzen der Batterie zu vermeiden und die Lebensdauer des Akkus zu verlängern.

Einstellen des gewünschten Mode

- Schalten Sie die P10V2 aus.
- Lösen Sie die Heckkappe.
- Drücken und halten Sie die STROBE READY™ Taste am Heck, während Sie die Heckkappe gleichzeitig festziehen.
- Ist die Heckkappe festgezogen, zeigt die P10V2 den ausgewählten Mode durch Blinken an. Einmal für den taktischen Mode, zweimal für den Behörden-Mode und dreimal für den allgemeinen Mode.
- Zur Auswahl eines anderen Mode wiederholen Sie die Prozedur.

STROBE READY™

- Drücken und halten Sie bei ausgeschaltetem Licht die STROBE READY™ Taste am Heck gedrückt, um in den Strobe-Mode zu schalten. Zum Verlassen des Mode entlasten Sie die Taste einfach.
- Drücken Sie bei eingeschaltetem Licht die STROBE READY™ Taste am Heck, um in den Strobe-Mode zu schalten. Zum Verlassen des Mode drücken Sie kurz die Taste erneut, um in den „HIGH“-Mode zurück zu schalten.
- Im Behörden-Mode und im Allgemeinen-Mode drücken und halten Sie bei eingeschaltetem Licht die STROBE READY™ Taste am Heck länger, um in den Strobe-Mode zu schalten. Drücken Sie die Taste erneut kurz um zur zuvor gespeicherten Helligkeitsstufe zurückzuschalten.

Power-Tipps

Wenn Sie die Batterie/den Akku einlegen, zeigt die rote eingebaute Kontroll-LED durch Blinken den verbleibenden Leistungsstand an:

- a. 3-maliges Blinken für mehr als 50%.
- b. 2-maliges Blinken für weniger als 50%.
- c. 1-maliges Blinken für weniger als 10%.

Hinweis: Um die Batterieleistung zu überprüfen, lösen Sie bitte die Heckkappe, warten Sie 20 Sekunden und ziehen Sie sie dann wieder fest.

Batteriewechsel / Aufladen der Akkus

Die Batterien sollten ausgetauscht oder aufgeladen werden, wenn der Lichtkegel dunkel erscheint oder wenn die Taschenlampe nicht mehr reagiert.

Wartung

Alle 6 Monate sollte das Gewinde mit einem sauberen Tuch abgewischt und anschließend mit einer dünnen Schicht Silikonfett geschmiert werden.

Allgemeine Hinweise

Altbatterien gehören nicht in den Hausmüll. Sie können gebrauchte Batterien unentgeltlich an unser Versandlager zurückgeben. Als Verbraucher sind Sie zur Rückgabe von Altbatterien gesetzlich verpflichtet.

Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten

Die durchgestrichene Mülltonne bedeutet, dass Sie gesetzlich verpflichtet sind, diese Geräte einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Die Entsorgung über die Restmülltonne oder die gelbe Tonne ist untersagt. Enthalten die Produkte Batterien oder Akkus, die nicht fest verbaut sind, müssen diese vor der Entsorgung entnommen und getrennt als Batterie entsorgt werden.

(Francais) P10 V2

Instructions

Inserction des batteries/piles

Insérez une batterie et visser l'arrière de la lampe.

Note : Les LEDs intégrées dans l'interrupteur supérieur clignotent pour indiquer la batterie restante après insertion des batteries. Voir la partie « Batterie » pour plus d'informations.

ATTENTION

- Assurez-vous que les batteries sont insérées avec le pôle positif (+) pointant vers la tête de la lampe. La lampe ne fonctionnera pas si les batteries sont insérées de façon incorrecte.
- Utiliser le boîtier pour 2 batteries Li-ion CR123, cela empêche tous mouvements de la batterie à l'intérieur et aide à maintenir le contact électrique.
- ATTENTION! Rayonnement dangereux possible! Ne regardez pas la lumière! Peut-être dangereux pour vos yeux.
- Lorsque le niveau de puissance est faible, veuillez cesser d'utiliser le produit et remplacer ou recharger la batterie pour éviter d'endommager la batterie.
- Lorsque le produit est conservé dans un sac à dos ou laissé inutilisé pendant une période prolongée, veuillez retirer toutes les piles/batteries pour éviter une activation accidentelle ou une fuite de liquide.

Eclairage momentané tactique

Pour éclairer momentanément, pressez l'interrupteur à mi-course et maintenez. Relâchez simplement pour éteindre la lampe

ON/OFF

Pour allumer : Pressez l'interrupteur à l'extrémité de la lampe jusqu'à entendre un clic.

Pour éteindre : Pressez une nouvelle fois l'interrupteur à l'extrémité de la lampe jusqu'à entendre un clic.

Sélection du mode

La lampe possède trois modes d'éclairage pour s'adapter aux différents utilisateurs et aux différentes situations.

- Mode Tactique (Mode 1) : ce mode correspond à un éclairage High et Strobe uniquement. L'accès se fera automatiquement en mode HIGH.
- Mode Forces de l'ordre (mode 2): ce mode comporte deux niveaux d'éclairage : mid et High. Et le mode Strobe. L'accès se fera automatiquement en niveau HIGH. Quand la lampe est allumée, un appui court sur le bouton mode pour naviguer entre mid et High.
- Mode Général (mode 3, mode par défaut) : ce mode offre trois niveaux d'éclairage : Low, Mid et High et le mode STROBE. Lorsque la lampe est allumée, appuyez sur le bouton « STROBE READY™ » pour alterner entre ces niveaux d'éclairage Low-Mid-high. L'accès se fera sur l'un des 3 niveaux sélectionnés ou le mode Strobe sélectionné.

Note: La lampe réduira automatiquement sa sortie pour éviter la surchauffe et prolonger la durée de vie de la batterie lors de l'accès au niveau HIGH ou MID pendant plus de 2,5 minutes.

Pour sélectionner le mode désiré :

- Assurez-vous que la lampe soit éteinte.
- Dévissez légèrement la bague.
- Pressez et maintenez le bouton supérieur « STROBE READY™ » tout en resserrant la bague.
- Une fois que la bague a été serrée, la lampe indique qu'un mode a été sélectionné en « allumant une fois pour le mode

(Русский) P10 V2

Инструкция по эксплуатации

Установка батарей

Вставьте аккумулятор(-ы), как показано на рисунке, и закрутите торцевую крышку.

Примечание: После установки аккумулятора лампа индикатора питания, расположенная рядом с торцевыми выключателями, будет мигать, показывая уровень заряда аккумулятора. Для получения более подробной информации см. раздел «Индикация питания» настоящего руководства.

Предупреждения:

- Убедитесь в том, что положительный(+е) терминал(-ы) аккумулятора(-ов) при вставке направлен(-ы) в сторону головной части. Устройство не будет работать, если аккумулятор(-ы) вставлен(-ы) неправильно.
- Необходимо использовать аккумуляторный магазин при применении батарей 2 x CR123, чтобы батареи не расшатывались, и был обеспечен стабильный контакт.
- ВНИМАНИЕ! Возможно опасное излучение! Не смотрите на свет! Может быть опасно для глаз.
- При низком уровне заряда, пожалуйста, прекратите использование изделия и замените или зарядите аккумулятор, чтобы предотвратить его повреждение.
- Если устройство хранится в рюкзаке или не используется длительное время, необходимо извлечь все аккумуляторы, чтобы предотвратить случайное включение и утечку электролита.

Тактическое мгновенное освещение

Нажмите кнопку питания до половины и удерживайте для мгновенного включения фонаря. Отпустите выключатель, чтобы отключить фонарь.

Включение/Выключение

Включение: Когда фонарь выключен, нажмите кнопку питания до щелчка, чтобы включить его.

Выключение: Когда фонарь включен, нажимайте кнопку питания, пока не услышите щелчок, чтобы выключить его.

Выбор пользовательского режима

P10 V2 предоставляет 3 пользовательских режима для разных пользовательей и ситуаций.

- Тактический режим (Режим 1): В этом пользовательском режиме доступны только ВЫСОКИЙ уровень яркости и режим СТРОБОСКОП. При повторном включении он автоматически переключится на ВЫСОКИЙ уровень яркости.
- Режим для правоохранительных действий (Режим 2): В этом пользовательском режиме доступно только 2 уровня яркости (СРЕДНИЙ 200 люмен и ВЫСОКИЙ) и режим СТРОБОСКОП. При включенном свете осуществляйте кратковременное нажатие кнопки переключения режимов (STROBE READY™), чтобы переключиться между СРЕДНИЙ и ВЫСОКИЙ уровнями яркости.
- Повседневный режим (Режим 3, установка по умолчанию): В этом пользовательском режиме доступно 3 уровня яркости (НИЗКИЙ, СРЕДНИЙ 370 люмен и ВЫСОКИЙ) и режим СТРОБОСКОП. Когда фонарь включен, осуществляйте кратковременное нажатие кнопки переключения режимов (STROBE READY™), чтобы переключиться между следующими уровнями яркости: НИЗКИЙ - СРЕДНИЙ - ВЫСОКИЙ. Фонарь P10 V2 запомнит и повторно переключится на любой из 3 уровней яркости или режим СТРОБОСКОП при повторном включении.

Примечание: P10 V2 будет автоматически понижать мощность в течение 2,5 минут во избежание перегрева и для продления срока службы аккумулятора по достижении ВЫСОКОГО или СРЕДНЕГО уровня.

Для выбора требуемого пользовательского режима:

- Убедитесь, что фонарь выключен.
- Ослабте заднюю крышку.
- Удерживайте кнопку переключения режимов (STROBE READY™) на задней крышке, одновременно затягивая заднюю крышку.
- После того, как торцевая крышка будет затянута, светодиод укажет выбранный режим пользователя, мигнув один раз для Тактического режима, дважды – для Режима для правоохранительных действий и три раза – для Повседневного режима.
- Для последовательного переключения всех 3 режимов повторите вышеописанную процедуру.

STROBE READY™

- Когда фонарь выключен, в любом пользовательском режиме нажмите и удерживайте кнопку переключения режимов (STROBE READY™), чтобы перейти в режим СТРОБОСКОП. Отпустите переключатель, чтобы выключить его.
- Тактический режим: Когда фонарь включен, нажмите кнопку переключения режимов, чтобы активировать режим СТРОБОСКОП. Нажмите кнопку переключения режимов (STROBE READY™) еще раз, чтобы вернуться к ВЫСОКОМУ уровню яркости.
- Режим для правоохранительных действий и Повседневный режим: Когда фонарь включен, нажмите и удерживайте кнопку переключения режимов (STROBE READY™), чтобы активировать режим СТРОБОСКОП. Нажмите кнопку переключения режимов (STROBE READY™) еще раз, чтобы вернуться к предыдущему уровню яркости.

Индикация питания

Когда аккумулятор вставлен, индикатор питания, расположенный на торцевой крышке, будет мигать, указывая на оставшийся уровень заряда аккумулятора:

- Трехкратное мигание указывает на то, что уровень заряда выше 50%;
- Двукратное мигание указывает на то, что уровень заряда ниже 50%;
- Однократное мигание указывает на то, что уровень заряда почти полностью истощен.

ПРИМЕЧАНИЕ: Поскольку требуется точное считывание уровня заряда, прежде чем затягивать торцевую крышку для этой функции, убедитесь, что P10 V2 был выключен не менее чем на 20 секунд.

Замена аккумуляторных батарей

Батареи необходимо подзарядить, если свет становится тусклым, или если фонарь перестает реагировать на нажатия кнопок из-за низкого уровня заряда.

Техническое обслуживание

Каждые 6 месяцев резьбовые соединения следует протирать чистой тканью и наносить на них тонкий слой смазки на силиконовой основе.

(日本語) P10 V2

操作方法

電池の入れ方

電池を図のように入れて、テールキャップを締めてください。
ノート : 電池を入れた後、テールスイッチ横のパワーインジケータが点滅して電池残量を通知します。詳しくは本マニュアルの「パワーインジケータ」をご参照ください。

注意:

- 電池への極がヘッド方向にくるように入れてください。逆に入れると動きません。
- CR123 電池 2本を使用するときは、電池のがたつきや接触不良を防止するためにバッテリーマガジンをご使用ください。
- 注意! ライトは強烈に光ります! 目にダメージを与える可能性があるので、光源を直接見ないでください。
- 電池へのダメージを防ぐため、電池残量が少なくなったら使用を停止し、電池を充電するか交換してください。
- カンパなどに入れて持ち歩いたら長期間使用しない時は、誤点灯や液もれを防ぐために電池を抜いてください。

一時的に点灯するには

パワーボタンを半押しすると、押ししているあいだライトが点灯します。はなすと消えます。

オン・オフ

オン : ライトがオフのとき、パワーボタンをカチッと音がするまで押し込むと点灯します。

オフ : ライトがオンのとき、パワーボタンをカチッと音がするまで押し込むと消灯します。

ユーザーモードの設定

P10 V2 は 3種類のユーザーモードが搭載されており、使用状況によって使い分けができます。

- タクティカルモード (モード 1): このモードでは、ハイとストロボのみが使用できます。再点灯時は必ずハイで点灯します。
- 警備モード (モード 2): このモードでは、ハイ、ミドル (200ルーメン)とストロボモードが使用できます。再点灯時は必ずハイで点灯します。ライトがオンのときモードボタン (STROBE READY ™) を短く押すと、ハイとミドルが切り替えられます。
- デイリーモード (モード 3、初期設定): このモードでは、ハイ、ミドル (370ルーメン)、ローとストロボモードが使用できます。ライトがオンのときモードボタン (STROBE READY ™) を短く押すと、3つの明るさレベルがロー→ミドル→ハイの順に切り替わります。デイリーモードではメモリー機能が働くため、再点灯時には前回最後に使用した明るさレベル、またはストロボモードで点灯します。

ノート : P10 V2 は電池のダメージや過熱を防ぐため、ハイまたはミドルで 2.5分以上使用すると、自動的に出力を下げます。

ユーザーモードの切り替え:

- ライトをオフにしてください。
- テールキャップを緩めます。
- モードボタン (STROBE READY ™) をおしたまま、テールキャップを締めてください。
- キャップが締まると LED が点滅して切り替わったモードを通知します。タクティカルモードは1回、警備モードは2回、デイリーモードは3回 LED が点滅します。
- 設定したいユーザーモードになるまで上記手順を繰り返してください。

STROBE READY ™

- どのユーザーモードでも、ライトがオフのときモードボタン (STROBE READY ™) を押すと、押ししているあいだストロボが点滅します。ボタンをはなすと消えます。
- タクティカルモード : ライトがオンのとき、モードボタン (STROBE READY ™) を短く押すとストロボが点滅します。もう一度モードボタン (STROBE READY ™) を押すとハイに戻ります。
- 警備モードとデイリーモード : ライトがオンのときモードボタン (STROBE READY ™) を長押しすると、ストロボモードに切り替わります。その状態でモードボタン (STROBE READY ™) を短く押すと、元の明るさレベルに戻ります。

パワーインジケータ

電池を入れるとテールキャップ部のパワーインジケータが点滅して電池残量を通知します。:

- 残量が 50% 以上のときは3回点滅します。
- 残量が 50% 以下のときは2回点滅します。
- 残量がほとんど無いときは1回点滅します。

ノート : 残量を正確に知るために、電池を入れ替えるときは古い電池を抜いて 20 秒以上たってから新しい電池を入れてください。

電池の交換

光源が暗くなったリライトが反応しなくなったときは電池を交換してください。

メンテナンス

6ヶ月ごとに、ねじ山をきれいな布で拭いてからシリコンベースの潤滑剤を薄く塗ってください。

(한국어) P10 V2

사용 설명서

배터리 장착

그림과 같이 배터리를 삽입하고 나사를 조여 테일 캡을 조입니다.

참고 : 배터리 삽입 후 테일 스위치 옆의 전원 표시등이 깜박여 남은 전원을 나타냅니다. 자세한 내용은 이 설명서의 "전원 표시" 섹션을 참조하십시오.

경고:

- 양극이 머리 쪽을 향하도록 배터리가 삽입되어 있는지 확인하십시오 . 배터리 캡을 잘못 삽입하면 제품이 작동하지 않습니다.
- 2 x CR123 배터리를 사용할 때는 배터리 덮개거름을 피하고 안정적인 접착을 보장하기 위해 배터리 덮개전선을 사용하지 않습니다.
- 주의! 가능한 위험한 방사선 ! 빛을 보지 마십시오 ! 눈에 위험 할 수도 있습니다.
- 전원 수준이 낮으면 제품 사용을 중단하고 배터리를 교체 또는 충전하여 배터리를 손상을 방지하십시오.
- 제품을 가방에 넣거나 장시간 사용하지 않은 경우 실수로 활성화되거나 배터리가 누출되지 않도록 모든 배터리를 제거하십시오 .

전원 순간 조정

전원 버튼을 반쯤 누르고 있으면 전원이 잠시 켜집니다 . 해제하려면 놓습니다 .

On / Off

On: 전원이 꺼져 있을 때, 딸깍 소리가 들릴 때까지 전원 버튼을 눌러 켭니다 .

Off: 전원이 켜져 있을 때, 딸깍 소리가 들릴 때까지 전원 버튼을 눌러 끕니다 .

사용자 모드 선택

P10 V2 는 사용자 모에 상황에 따라 3 가지 사용자 모드를 제공합니다 .

- 전술 모드 (모드 1) : 이 사용자 모드에서는 HIGH 모드와 STROBE 모드만 사용할 수 있습니다 . 다시 활성화되면 자동으로 HIGH 모드로 액세스합니다 .
- 법 집행 모드 (모드 2) : 이 사용자 모드에서는 2 개의 밝기 레벨 (MID 200 루멘 및 HIGH) 과 STROBE 모드만 사용할 수 있습니다 . 다시 활성화되면 자동으로 HIGH 모드로 액세스합니다 . 전원이 켜지면 모드 버튼 (STROBE READY ™) 을 짧게 눌러 HIGH 와 MID 를 전환하십시오 .
- 일일 모드 (모드 3, 기본 설정) : 이 사용자 모드에는 3 가지 밝기 레벨 (LOW, MID 370 루멘 및 HIGH) 과 STROBE 모드가 있습니다 . 전원이 켜져 있을 때, 모드 버튼 (STROBE READY ™) 을 짧게 눌러 다음 밝기 수준을 순환합니다 . LOW - MID - HIGH. P10 V2 는 재활성화시 3 가지 밝기 레벨 또는 STROBE 모드 중 하나를 기억하고 다시 액세스합니다 .

참고 : P10 V2 는 2.5 분 이상 HIGH 모는 MID 레벨에 액세스 할 때 과열을 피하고 배터리 수명을 연장하기 위해 출력을 자동으로 낮춥니다 .

원하는 사용자 모드를 선택하려면

- 전원이 꺼져 있지 확인하십시오 .
- 테일 캡을 푼다.
- 테일 캡을 조이면서 동시에 테일 캡의 모드 버튼 (STROBE READY ™) 을 계속 누르고 있습니다 .
- 테일 캡이 조여지면 LED 는 전술 모드에서는 한 번 깜박이고 법 집행 모드에서는 두 번 깜박이고 일일 모드에서는 세 번 깜박이며 선택한 사용자 모드를 나타냅니다 .
- 3 가지 사용자 모드를 모두 순환하려면 위 절차를 반복하십시오 .

STROBE READY ™

- 어떤 사용자 모드에서든 전원이 꺼져 있을 때, 모드 단추 (STROBE READY ™) 를 길게 눌러 STROBE 모드에 액세스하십시오 . 해제하려면 놓습니다 .
- 전술 모드 : 전원이 켜져 있을 때, 모드 버튼 (STROBE READY ™) 을 짧게 눌러 STROBE 모드에 액세스하십시오 . 모드 버튼 (STROBE READY ™) 을 다시 짧게 누르면 HIGH 로 돌아갑니다 .
- 법 집행 모드 및 일일 모드 : 전원이 켜져 있을 때, 모드 단추 (STROBE READY ™) 를 길게 눌러 STROBE 모드에 액세스하십시오 . 모드 버튼 (STROBE READY ™) 을 다시 짧게 누르면 이전에 기억 된 밝기 레벨로 돌아갑니다 .

전원 표시

배터리를 삽입하면 테일 캡에 있는 전원 표시등이 깜박여 배터리의 남은 전원을 나타냅니다 .

- 세 번 깜박이면 전원이 50 % 이상임을 나타냅니다 .
- 두 번 깜박이면 전원이 50 % 미만임을 나타냅니다 .
- 한 번 깜박이면 전원이 거의 소모되었음을 나타냅니다 .

참고 : 정확한 전력 측정이 필요하므로 이 기능을 위해 테일 캡을 조이기 전 에 P10 V2 의 전원이 최소 20 초 동안 꺼졌는지 확인하십시오 .

배터리 교체

출력이 희미하거나 전력이 부족하여 손전등이 응답하지 않으면 배터리를 교체해야 합니다 .

유지 보수

6개월마다 실을 깨끗한 천으로 닦은 후 실리콘 기반 윤활제를 얇게 코팅해 아합니다 .

(Italiano) P10 V2

Istruzioni Operative

Installazione delle batterie

Inserire le batterie come mostrato in immagine ed avvitare in modo saldo il tappo posteriore.

Nota: Dopo l’inserimento delle batterie, l’indicatore di carica posto sotto il pulsante di accensione lampeggerà per indicare la carica residua. Fate riferimento alla sezione "Indicatore di Carica Residua" per ulteriori dettagli.

Precauzioni:

- Assicurarsi che le batterie siano inserite con il polo positivo (+) puntato verso la parabola. La torcia non funzionerà con batterie inserite in modo scorretto.
- Nel caso stiate utilizzando 2x CR123 assicuratevi di inserirle nell’apposito porta batterie fornito.
- ATTENZIONE! Possibile pericolo di radiazioni! Non puntate la torcia negli occhi e non guardate direttamente il LED quando è acceso, potrebbe danneggiare la vista.
- Quando il livello di carica è basso vi raccomandiamo di non utilizzare il prodotto e cambiare/ricaricare le batterie per prevenirne danni.
- Quando la torcia viene messa in uno zaino, svitare parzialmente il tappo per evitare accensioni accidentali; se si prevede di non usare la torcia per lunghi periodi, rimuovere le batterie per evitare fuoriuscite di liquido acido.

Illuminazione Tattica Momentanea

Premete parzialmente e mantenete premuto il pulsante POWER accendere temporaneamente la torcia. Rilasciare per spegnere.

Accensione e Spegnimento

Accensione: a torcia spenta, premere a fondo il pulsante POWER fino ad udire un click.

Spegnimento: a torcia accesa, premere a fondo il pulsante POWER fino ad udire un click.

Selezione della modalità utente

Il P10 V2 offre agli utenti la possibilità di selezionare 3 differenti modalità di utilizzo.

- Tactical Mode (Mode 1): In questa modalità utente sono disponibili solo le potenze HIGH e STROBO. Ogni volta che la torcia viene riattivata, si troverà automaticamente in modalità HIGH
- Law Enforcement Mode (Mode 2): In questa modalità utente sono disponibili le potenze MID (da 200 Lumens), HIGH e STROBO. Ogni volta che la torcia viene riattivata, si troverà automaticamente in modalità HIGH. A torcia accesa, premere rapidamente il pulsante MODE (STROBE READY™) per passare dalla potenza MID ad HIGH.
- Daily Mode (Mode 3, Setting preimpostati di fabbrica): In questa modalità utente sono disponibili le potenze LOW, MID (da 370 Lumens), HIGH e STROBO. A torcia accesa, premere rapidamente il pulsante MODE (STROBE READY™) per passare in reassegna le tre diverse potenze luminose: LOW – MID – HIGH. La P10 V2 terrà in memoria l’ultimo livello luminoso utilizzato, tra cui lo STROBO, per poi riproporlo all’accensione.

Nota: La P10 V2 regolerà le potenze luminose MID e HIGH utilizzate in modo continuativo per oltre 2.5 minuti, abbassandole, per evitare il surriscaldamento del LED prolungando così la vita di componentistica e batterie.

Per selezionare la modalità utente desiderata:

- Assicuratevi che la torcia sia spenta.
- Svitare il tappo posteriore.
- Premete e mantenete premuto il pulsante Mode (STROBE READY™) intanto che riavvitete il tappo posteriore.
- Una volta riavvitato il tappo posteriore, il LED indicherà la modalità utente lampeggiando una volta per il Tactical Mode (STROBE READY™), due volte per il Law Enforcement Mode e tre volte per il Daily Mode.
- Per passare da una modalità all'altra, ripetete le procedure descritte qui sopra.

STROBE READY™

- Con la torcia spenta e in qualsiasi modalità utente vi troviate, premete e mantenete premuto il pulsante MODE (STROBE READY™) per avere accesso immediato alla modalità STROBO. Rilasciate il pulsate per spegnere.
- Tactical Mode: A torcia accesa, premere rapidamente il pulsante MODE (STROBE READY™) per accedere alla modalità STROBO. Premete nuovamente il pulsante MODE (STROBE READY™) per tornare alla modalità HIGH.
- Law Enforcement Mode & Daily Mode: A torcia accesa, premete a lungo il pulsante MODE (STROBE READY™) per accedere alla modalità STROBO. Premete nuovamente il pulsante MODE (STROBE READY™) per ritornare al precedente livello di luminosità selezionato.

Indicatore di Carica Residua

Inserendo una batteria, l’indicatore posto sul codolo lampeggerà per informarvi della carica residua:

- Tre lampeggi indicano una carica superiore al 50%
- Due lampeggi indicano una carica inferiore al 50%
- Un lampeggio indica che la batteria è prossima ad esaurirsi

NOTA: Per garantire una lettura precisa della carica residua assicuratevi di lasciare la P10 V2 priva di batteria almeno 20 secondi prima di reinserirla ed osservare i lampeggi dell’indicatore.

Sostituzione o ricarica delle batterie

Sostituire le batterie o ricaricarle quando la luminosità risulta affievolita o non varia oppure quando i comandi della torcia diventano irresponsivi.

Manutenzione

Ogni 6 mesi, le filettature vanno pulite con un panno pulito, applicando poi un sottile strato di lubrificante a base silconica.

(Українська) P10 V2

Інструкція з користування

Встановлення елементів живлення

Вставте акумулятор (батареї), як показано на малюнку, і загнутиті торцеву кришку.

Примітка: Після встановлення батарей індикатор живлення поруч із торцевими перемикачами почне блимати, вказуючи решту заряду.

Детальнішу інформацію див. у розділі "Індикація живлення" цього посібника.

Увага:

- Переконайтеся, що акумулятор встановлений позитивним кінцем до голови. Виріб не працюватиме, якщо акумулятор неправильно встановлений.
- Будь ласка, використовуйте адаптер-перехідник при використанні 2× батарей CR123, щоб уникнути розшатавання акумулятора та для забезпечення стабільного контакту.
- ОБЕРЕЖНО! Яскраве світло! Забудьте про пряму попадання світла на очі.
- Коли рівень заряду низький, будь ласка, перестаньте використовувати виріб та замінити або зарядіть акумулятор, щоб уникнути пошкодження акумулятора.
- Якщо виріб тривалий час зберігається в рюкзаку або залишається невикористаним, вийміть усі батареї, щоб запобігти випадковій активації або витоку акумулятора.

Тактична моментальна активація

Натисніть наполовину и утримуйте кнопку живлення для моментальної активації світла. Відпустіть кнопку для того, щоб вимкнути.

Включення/Вимкнення

Включення: Коли світло вимкнене, натисніть кнопку живлення до клацання, щоб увімкнути ліхтар.

Вимкнення: Коли світло включене, натисніть кнопку живлення до клацання, щоб вимкнути його.

Виріб режиму для користувача

The P10 V2 працює з 3 користувацькими налаштуваннями

- Тактичний режим (Режим 1): У цьому режимі для користувача доступні лише ВИСОКИЙ рівень яскравості та СТРОБ. Під час повторної активації, ліхтар автоматично вмикнеться у ВИСОКОМУ рівні яскравості.
- Правоохоронний режим (Режим 2): У цьому режимі для користувача доступні лише два рівні яскравості (СЕРЕДНІЙ 200 люмен / ВИСОКИЙ) та режим СТРОБ. Під час повторної активації, ліхтар автоматично вмикнеться у ВИСОКОМУ рівні яскравості.

- Щоденний режим (Режим 3, Налаштування за замовчуванням): У цьому режимі для користувача доступні 3 рівні яскравості (НИЗЬКИЙ, СЕРЕДНІЙ 370 люмен / ВИСОКИЙ) та режим СТРОБ. Коли світло увімкнене, натисніть кнопку «MODE» (STROBE READY™), щоб перемикачсі між усіма доступними рівнями яскравості. P10 V2 збереже останній режим, який використовувався, і активує його під час повторної активації. Режим пам'яті працює з усіма доступними рівнями яскравості і режимом СТРОБ.

Примітка: P10 V2 автоматично знімає свою потужність, щоб уникнути перегріву та збільшити термін служби акумулятора при роботі ВИСОКОГО або СЕРЕДНЬОГО рівня яскравості протягом більше 2,5 хвилин.

Щоб вибрати бажаний режим користувача:

- Переконайтесь, що світло вимкнено.
- Ослабте торцеву кришку.
- Тримайте натиснутою кнопку «MODE» (STROBE READY™) на хвостовій частині, одночасно затягуючи торцеву кришку.
- Після затягування торцевої кришки світлодіод вказуватиме встановлений користувацький режим:
- Одне миготіння – Тактичний режим
- Два миготіння – Правоохоронний режим
- Три миготіння – Щоденний режим
- Для перемикачня між 3 режимами повторюйте вище описані дії

STROBE READY™

- Коли світло вимкнене в будь-якому користувацькому режимі, натисніть та утримуйте кнопку «MODE» (STROBE READY™), щоб отримати доступ до режиму СТРОБ. Відпустіть, щоб вимкнути його.
- Тактичний режим: Коли світло увімкнене, натисніть кнопку «MODE» (STROBE READY™), щоб отримати доступ до режиму СТРОБ. Натисніть кнопку «MODE» (STROBE READY ™) знову, щоб повернутися до ВИСОКОГО.
- Правоохоронний та щоденний режим: Коли світло увімкнене, довго утримуйте натисненою кнопку «MODE» (STROBE READY ™), щоб перейти до режиму СТРОБ. Натисніть кнопку «MODE» (STROBE READY™) ще раз, щоб повернутися до раніше запам'ятованого рівня яскравості.

Індикація живлення

Коли акумулятор вставлено, індикатор живлення, розташований на торцевій кришці, буде блимати, щоб вказати на залишок живлення елементів живлення:

- Три миготіння – потужність вище 50%;
- Два миготіння – потужність нижче 50%;
- Одне миготіння – елемент живлення майже розряджений

Примітка. Для точного вказування заряду акумулятору переконайтеся, що P10 V2 вимкнений принаймні 20 секунд, перш ніж затягнути торцеву кришку для цієї функції.

Заміна елементів живлення

Елемент живлення слід замінити, коли світло стає тьмяним або ліхтар не відповідає на натискання перемикачів.

Технічне обслуговування

Кожні 6 місяців ризьблення слід протирати чистою ганчіркою з подальшим тонким покриттям мастилом на основі силікону.

(简体中文) P10 V2

使用电筒

装入电池

请按照示意图装入电池，并拧紧尾盖：（如图）

注：在每次装入电池后，位于尾盖的电量指示灯将以闪烁的方式报出电池剩余电量。详情请参考“电量提示”一章。

警告:

- 请将电池按照正负极朝头方向放入，反装电池电筒将不能工作。
- 使用两节 CR123 电池时，请装上电池管套，以防止电池在筒身内因松动发生碰撞而造成短路。
- 请勿将光线直接照射眼睛，以免对眼睛造成伤害。
- 当电池电量较低时，请及时停止使用并尽快进行充电，以免对电池造成损害。
- 若把电筒放置在背包内或需长时间储存时，请把电筒内的电池取下以防止误